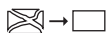


EN The fitting cannot be covered with insulating material.  
 D Nicht zur Abdeckung mit Wärmedämmmaterial geeignete Leuchte.  
 F L'article ne peut être recouvert de matériaux isolants.  
 E El aparato no podrá cubrir con material aislante.  
 RUS Осветительный прибор не может быть покрыта изоляционным материалом.  
 I Il portalampade non può essere ricoperto con materiale isolante.  
 PL Oprawa nie może być pokryta materiałem izolacyjnym.  
 SK Svetidlo nesmie byť pokryté izolačným materiálom.  
 CZ Svítidlo nesmí být kryto izolačním materiálem.



EN Replace any cracked protective shield.  
 D Defekte Sicherheitsgläser austauschen.  
 F Remplacer tout écran de protection fissuré.  
 E Reemplace cualquier agrietado escudo protector.  
 RUS Замените любые трещины защитного щита.  
 I Sostituire gli schermi danneggiati.  
 PL Wymienić uszkodzone klosze.  
 SK Prasknutý kryt vymeniť.  
 CZ Prasknutý kryt vyměnit.



EN The glass must be cleaned regularly.  
 D Das Glas muss regelmäßig gereinigt werden.  
 F Le verre doit être nettoyé régulièrement.  
 E El vidrio debe limpiarse regularmente.  
 RUS Стекла необходимо регулярно очищать.  
 I Il vetro deve essere pulito regolarmente.  
 PL Szklane muszą być regularnie czyszczone.  
 SK Sklo musí byť pravidelne čistené.  
 CZ Sklo se musí pravidelně čistiť.



EN The light source of the lamp can not be replaced. When the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.  
 D Die Lichtquelle der Leuchte ist nicht möglich zu wechseln, d.h. wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, muss die ganze Leuchte gewechselt werden.  
 F La source lumineuse de la lampe ne peut pas être remplacé. Lorsque la source de lumière atteint sa fin de vie tout luminaire doit être remplacé.  
 E La fuente de luz de la lámpara no se puede sustituir. Cuando la fuente de luz llega al final de la vida, se sustituye toda la luminaria.  
 RUS Источник света данного светильника не подлежит замене. Когда источник света достигает конца жизни весь светильник должен быть заменен.  
 I La sorgente di luce della lampada non può essere sostituita. Quando la fonte di luce raggiunge il termine della vita dell'intero apparecchio è sostituito.  
 PL Źródło światła nie może być zastąpione; jeśli lampa osiągnie koniec eksploatacji, należy wymienić całą oprawę oświetleniową.  
 SK Svetelný zdroj svetidla nie je možné vymeniť. Ak svetelný zdroj dosiahne koniec svojej životnosti, musí sa vymeniť celé svetidlo.  
 CZ Světelný zdroj svítidla nelze vyměnit. Pokud světelný zdroj dosáhne konce své životnosti, musí se vyměnit celé svítidlo.



EN Only for use in indoor applications.  
 D Nur für den Einsatz im Innenbereich.  
 F Seulement pour les applications à l'intérieur.  
 E Sólo para su uso en aplicaciones de interior.  
 RUS Только для использования в помещении приложений.  
 I Solo per l'uso in applicazioni indoor.  
 PL Tylko do zastosowań wewnętrznych.  
 SK Iba pre použitie vo vnútorných priestoroch.  
 CZ Pouze pro použití ve vnitřních prostorách.

60  
months

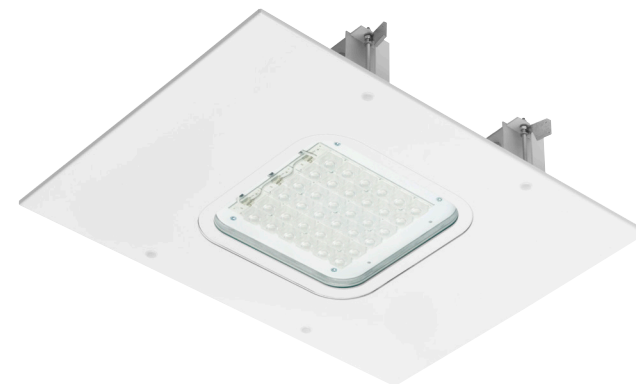
EN If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.  
 D Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person, um eine Gefahr zu vermeiden ersetzt werden.  
 F Si le câble extérieur souple ou le cordon de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son agent de service ou par une personne qualifiée afin d'éviter tout danger.  
 E Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o sus representantes de servicio o por una persona igualmente calificada cada con el fin de evitar cualquier peligro.  
 RUS Если внешний гибкий кабель или шнур данного светильника окажется поврежден, он должен быть заменен только изготовителем или его сервисной службой, или столь же квалифицированным персоналом, чтобы обезопасить потребителя от возможного поражения электрическим током.  
 I Al fine di evitare rischi, se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o da un suo agente addetto all'assistenza oppure da altra persona simile qualificata.  
 PL Jeżeli zewnętrzny elastyczny przewód lub oprawa jest uszkodzona, to powinien on być wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela lub podobną wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.  
 SK Ak externý ohybný kábel alebo šnúra svietidla sú poškodené, musí ich vymeniť len výrobca alebo jeho servisný zástupca, prípadne rovnako kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo riziku.  
 CZ Jsou-li vnější ohebný kabel nebo šňůra tohoto svítidla poškozené, musí se nahradit speciální šňůrou, nebo šňůrou obdrženou výhradně od výrobce nebo jeho servisního technika.

EN INSTALLATION INSTRUCTIONS  
 D MONTAGEANLEITUNG  
 F MANUEL D'INSTALLATION  
 E INSTRUCCIÓN DE MONTAJE  
 RUS ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ  
 I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO  
 PL INSTRUKCJA MONTAŻU  
 SK NÁVOD NA MONTÁŽ  
 CZ NÁVOD K MONTÁŽI

S0143SE-01



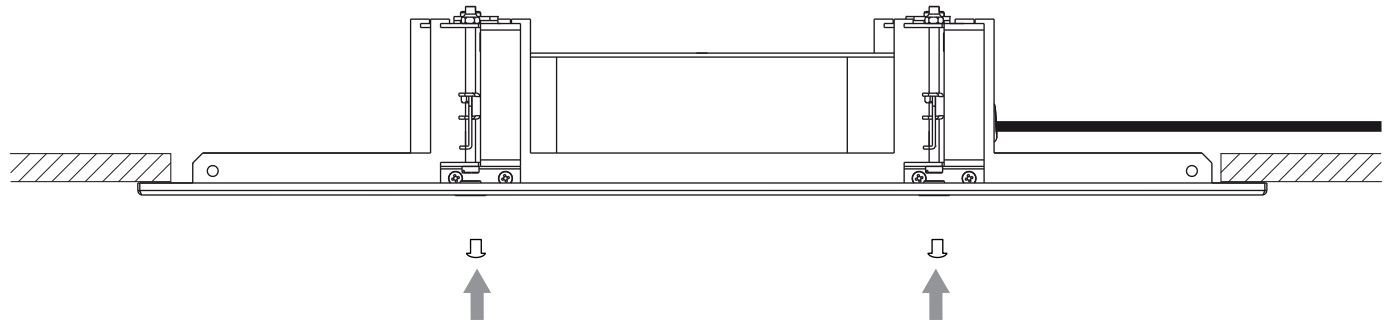
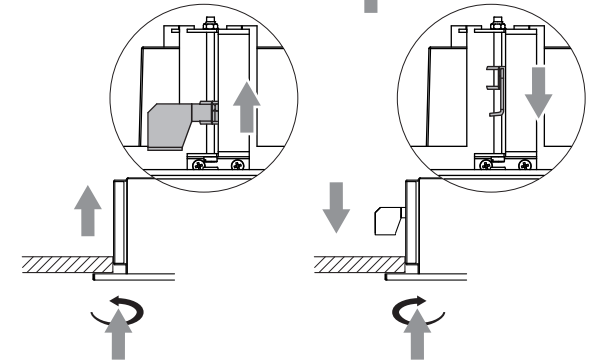
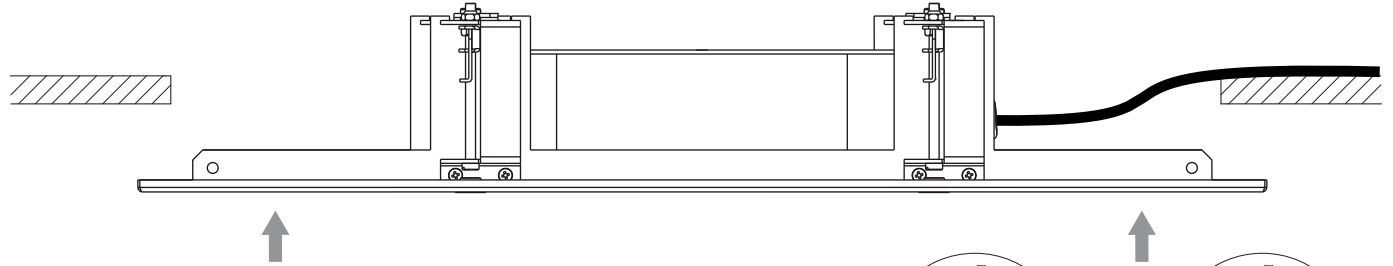
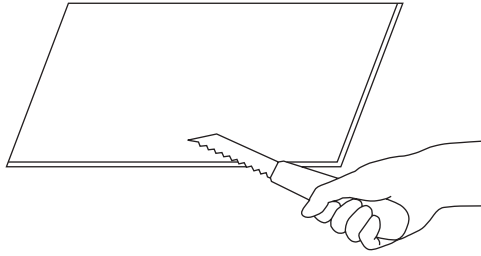
SLE



DOROS PS

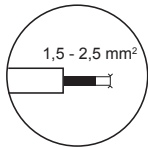
EN GUARANTEE. More at [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 D GARANTIE. Mehr unter [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 F GARANTIE. Plus à l'adresse [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 E GARANTIA. Más información en [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 RUS ГАРАНТИЯ. Больше на [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 I GARANZIA. Di più su [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 PL GWARANCJA. Więcej na [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 SK ZÁRUKA. Viac na [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)  
 CZ ZÁRUKA. Víc na [www.sleprojects.com](http://www.sleprojects.com)

**EN** Turn off the power prior to light fixture installation! The light fixture may be installed only by a qualified person! The light fixture must be wired according to respective electrical standards. The manufacturer shall not be liable for any modifications of the product or incorrect installation of the product.  
**D** Schalten Sie den Strom vor der Installation der Leuchte aus! Die Leuchte darf nur von einer Person mit entsprechender Qualifizierung angeschlossen werden. Die Leuchte muss gemäß einschlägiger elektronischer Normen angeschlossen werden. Der Hersteller übernimmt keine Haftung, soweit das Produkt geändert, modifiziert oder unsachgemäß installiert wurde.  
**F** Avant l'installation du luminaire coupez le courant. Le luminaire doit être branché uniquement par une personne qualifiée selon les normes d'installations en vigueur. Le fabricant ne porte aucune responsabilité dans le cas d'une modification du produit ou d'une mauvaise installation.  
**E** Antes de proceder al montaje, desconecte la corriente eléctrica! La luminaria ha de ser conectada solamente por la persona que posee la calificación adecuada! La luminaria ha de ser conectada solamente en conformidad con las normas electrotécnicas correspondientes. En caso en que de ser el producto fue modificado o instalado incorrectamente, el fabricante no asume responsabilidad alguna.  
**RUS** Перед началом монтажа отключите электрическое питание! Подключение светильника может выполнять исключительно специалист, обладающий соответствующей электротехнической квалификацией! Подключение светильника должно производиться соответствии с действующими электротехническими нормами и правилами. Производитель не несет никакой ответственности за последствия, вызванные вмешательством в конструкцию светильника или неправильной установкой.  
**I** Prima di installare l'apparecchio di illuminazione spegnere la corrente! L'apparecchio può essere allacciato unicamente da persona appositamente qualificata! L'apparecchio va allacciato in conformità delle rispettive norme vigenti nel campo dell'elettrotecnica. Il costruttore è sollevato da qualsiasi responsabilità in caso di manomissione o errata installazione del prodotto.  
**PL** Przed instalacją lampy należy wyłączyć dopływ prądu! Oświetlenie może podłączyć wyłącznie osoba posiadająca odpowiednie kwalifikacje! Oświetlenie należy podłączyć zgodnie ze stosownymi normami elektrotechnicznymi. Producent nie ponosi odpowiedzialności w przypadku ingerencji w wyrób lub nieprawidłowej instalacji.  
**SK** Pred inštaláciou svetidla vypnite prúd! Svetidlo môže byť zapojené iba osobou s príslušnou kvalifikáciou! Svetidlo musí byť zapojené podľa príslušných elektrotechnických noriem. Výrobca neberie žiadnu zodpovednosť ak bol výrobok upravovaný prípadne nesprávne nainštalovaný.  
**CZ** Před instalací svítidla vypněte proud! Světadlo může být připojováno pouze osobou s příslušnou kvalifikací! Světadlo musí být připojeno podle příslušných elektrotechnických norem. Výrobce nebere žádnou zodpovědnost, pokud byl výrobek upravený, případně nesprávně nainstalován.



220-240  
V

min. 5  
A



EN Terminal block specification.  
D Klemmblock Spezifikation.  
F Spécification de bornier.  
E Especificación de bloque de terminales.  
RUS Описание терминала блок.  
I Specifica morsettieta.  
PL Specyfikacja blok zacisków.  
SK Špecifikácia svorkovnice.  
CZ Špecifikace svorkovnice.

